



## СВИДЕТЕЛЬСТВО НА ТИП ТАРЫ CERTIFICATE FOR TYPE OF PACKAGING

Выдано по поручению Министерства транспорта Российской Федерации  
Issued on behalf of the Ministry of Transport of the Russian Federation

Настоящим удостоверяется, что указанный ниже тип тары удовлетворяет требованиям Международного кодекса морской перевозки опасных грузов (МК МПОГ).

This is to certify that the type of packaging specified below complies with the requirements of the International Maritime Dangerous Goods Code (IMDG Code).

Выдано:

Issued to: ООО "СеверПромТара" (ИНН 3525292486)  
"SeverPromTara" Ltd.

Адрес: Россия, 160004, Вологда, ул. Маяковского, д.38

Address: 38 Mayakovskogo str., Vologda, 160004, Russia

Тара (наименование): бочка стальная типа БЗ 1А2-50к для твёрдых веществ  
Packaging (name): steel drum type БЗ 1А2-50к for solids

Технические данные:

Technical data:

Бочка стальная коническая с крышкой, типа БЗ 1А2-50к, с гофрами на корпусе, со съёмным верхним дном:

- материал корпуса и доньев: углеродистая сталь толщиной - 0,5 мм;
- габаритные размеры: высота  $555 \pm 5$  мм, диаметр (по стяжному обручу)  $384 \pm 3$  мм;
- вместимость: 50 дм<sup>3</sup>;
- максимальная масса брутто: 115 кг.

Steel drum type БЗ 1А2-50к, with removable head, crimps on casing, with lengthwise welded and transverse rolled seams:

- body and heads material: carbon steel, thickness of steel - 0,5 mm;
- overall dimensions: height  $555 \pm 5$  mm, diameter (by a tight ring)  $384 \pm 3$  mm;
- brimful capacity: 50 dm<sup>3</sup>;
- maximum permissible gross mass: 115 kg.

Свидетельство действительно до:

The Certificate is valid until: 28.03.2026

Дата выдачи: 28.03.2023  
Date of issue:

№ 23.11454.190

Российский морской регистр судоходства  
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)  
signature

Борисов М.И. / M. Borisov

( фамилия, инициалы )  
name

Указанная тара может быть использована для  
The above mentioned packaging may be used for

*перевозки и хранения твердых опасных грузов группы упаковки II и III, если материал тары является химически стойким к содержимому, а груз в такой упаковке и с указанной массой допускается к перевозке правилами, действующими на соответствующем виде транспорта.*  
*transportation and storage of solid dangerous goods of packing group II and III, if the material of the packaging is chemically stable to the contents and the cargo in such packing with the specified mass is permitted for the carriage according to the regulations which are in force for the kind of transport.*

Техническая документация и дата ее одобрения Российским морским регистром судоходства  
Technical documentation and date of its approval by Russian Maritime Register of Shipping

*Техническая документация одобрена письмами No.No. 190-381-01-21231 от 01.02.2023 и 190-381-01-30046 от 13.02.2023.*

*Technical documentation was approved on by the letter No.No. 190-381-01-21231 of 01.02.2023 and 190-381-01-30046 of 13.02.2023.*

Образцы тары испытаны в соответствии с требованиями и под техническим наблюдением Российского морского регистра судоходства  
Specimens of packaging were tested in compliance with the requirements and under technical supervision of Russian Maritime Register of Shipping

*Результаты отражены в протоколе Испытательного центра ООО "Морское грузовое бюро" No. MCB\_21.tt.23.02/03R от 09.03.2023.*

*Results are shown in test-report of the testing center of MCB Ltd. No. MCB\_21.tt.23.02/03R d.d. 09.03.2023.*

Акт № 23.06.02.00548.190 от 28.03.2023  
Report No of

Каждая единица тары указанного типа поставляется с копией настоящего Свидетельства и нанесенной маркировкой:  
Each packaging of the above mentioned type is to be delivered with a copy of present Certificate and marked with the following:



**1A2/Y115/S\***

**RUS/GOST26319/RS11454/SEVERPROMTARA**

**\* год изготовления (две последние цифры)**  
**the year of manufacture (last two digits)**

Свидетельство теряет силу ранее указанного срока при каждом изменении конструкции, материалов или способа изготовления тары.  
The Certificate shall cease to be valid before the expiration date after each modification, which alters the design, material, or manner of construction of packaging.

Маркировка ООН действительна в течении всего срока эксплуатации, не превышающего гарантийного срока хранения тары.  
The UN marking is valid for the service life, which does not exceed the warranty period for the storage of the packaging.

Реестр действующих Свидетельств на тип тары находится на официальном интернет- сайте ФАУ "Российский морской регистр судоходства" по адресу: **rs-class.org/tara\_type**  
List of validity of the certificate for type of packaging is on the official website of FAI "Russian Maritime Register of Shipping" at: **rs-class.org/tara\_type**